

ARABISCH - Begriffsliste für die praktische Ausbildung

Deutsch	Arabisch	Arabisch Aussprache
Angabe während der Prüfungsfahrt	المعلومات خلال اختبار القيادة	Almaloumat khilal ekhtibar Alkeyada
Links	يساراً	Yasar
Rechts	يميناً	Yamen
Nächste Straße (links/rechts)	الشارع التالي (يسار / يمين)	Alsharee Altali (Yasar / Yamen)
Halb links/rechts abbiegen	انعطف إلى نصف اليسار / نصف اليمين	Enatef Ela Nosf Alyasar / Nosf Alyamen
Erste, zweite, dritte Straße rechts (Kreisverkehr)	الشارع الأول، الثاني، الثالث على اليمين (تقاطع دائري)	Alsharee Alawal, Althani, Althaleth Ela Alyamen (Takato Daeri)
Erste, zweite, dritte Ausfahrt nehmen	خذ المخرج الأول، الثاني، الثالث	Khoth Almakhrag Alawal, Althani, Althaleth
Der Vorfahrtsstraße folgen	اتبع طريق أولوية المرور	Etbee Tarek Auloueit Almouruor
In Richtung...fahren	القيادة باتجاه	Alkeyadah beetjah
Wenn nichts gesagt wird, geht es geradeaus	إذا لم يكن هناك شيء يقال، اذهب إلى الأمام	Etha lam yaken honak shei youkal, Ethahab ela alamam
Richtung Autobahn/Kraftfahrstraße	اتجاه الطريق السريع / طريق السيارات	Etejah Altarik Alsaree
Manöverangaben	بيانات المناورة	Bayanat Almonaouarah
Anhalten	توقف	Taouakaf
Rückwärts fahren (links/rechts)	القيادة إلى الخلف (يسار / يمين)	Alkyada Ela Alkhalef (Ysar / Yamen)
Vorwärts fahren (links/rechts)	القيادة إلى الأمام (يسار / يمين)	Alkyada Ela Alamam (Ysar / Yamen)
Einparken längs/quer (vorwärts/rückwärts)	ركن المركبة طولياً / عرضياً (إلى الأمام / إلى الخلف)	Rakeen Almarkaba toleyan / Ardheyana (ela Alamam / ela Alkhalef)
Umkehren	رجوع	Regou
Hinter dem Fahrzeug einparken	أركن سيارتك خلف المركبة	Erken Seyaratak khalf Almarkaba
Zwischen Fahrzeugen einparken	أركن سيارتك بين المركبات	Erken Seyaratak bayna Almarkabat
Gefahrbremung/Abbremsen mit höchstmöglicher Verzögerung	فرملة الخطر / الفرملة مع أقصى تأخير ممكن	Farmalat Alkhatar / Alfarmala maa Aqsa taakhir momken
Sicherheitskontrolle	تفتيش أمني	Taftish Amni
Funktion prüfen von	التحقق من وظيفة	Altahakaouk men wadeft
Ein- und Ausschalten von	تشغيل و إطفاء	Tashghil wa etfaa
Zeigen von	أظهر	Edher
Standlicht	ضوء الركن	Daou Alraken
Abblendlicht	الضوء المنخفض	Aldou Almounkhafed
Fernlicht	المصابيح الأمامية العالية	Almasabeh Alamameyah Alaleyah

Deutsch	Arabisch	Arabisch Aussprache
Schlussleuchten mit Kennzeichenbeleuchtung	المصابيح الخلفية مع إضاءة لوحة الترخيص	Almasabeh Alkhalfeyah maa Edhat laouhat Altarkhis
Nebelschlussleuchte	مصباح الضباب الخلفي	Mosbah Aldhabab Alkhalfi
Warnblinkanlage	ضوء التحذير من المخاطر	Daou Altahtir min Almakhater
Blinker	الضوء الوامض	Aldou Alwamed
Hupe	بوق السيارة	Bouk Alseyara
Bremsleuchte(n)	ضوء الفرامل	Dou Alfaramel
Kontrollleuchten benennen	تسمية أضواء التحذير	Tasmeyat Adoua Altahtir
Rückstrahler	العاكس الضوئي	Alakes Aldoui
Vorhandensein	وجود	Wjoud
Beschädigung	ضرر	Darar
Lenkung	توجيه	Taoujeh
Lenkschloss entriegeln	افتح قفل التوجيه	Eftah Qoufel Altaoujeh
Bremsanlage	نظام الفرملة	Nedam Alfarmala
Betriebsbremse (Fußbremse)	فرملة التشغيل (فرامل القدم)	Farmalat Altashghil (Faramel Alkadam)
Feststellbremse	فرامل اليد	Faramel Alyad
Flüssigkeitsstände prüfen	تحقق من مستويات السوائل	Tahakak min Mostaweiat Alsaouel
Motoröl	زيت المحرك	Zeyt Almoharek
Kühlmittel	سائل التبريد	Sael Altabred
Scheibenwaschflüssigkeit	سائل غسل زجاج السيارة	Sael Ghasel Zojaj Alseyara
Reifen kontrollieren	تحقق من الاطارات	Tahakak min Aletarat
Beschädigungen	أضرار	Adhrar
Profiltiefe	عمق الخطوط في أطار السيارة	Oumk Alkhotot fi Etar Alseyara
Reifendruck	ضغط الهواء في الإطارات	Dhaghet Alhaoua fi Aletarat
Fahrzeugbegriffe	مصطلحات المركبات	Mostalahat Almarkabat
Sicherheitsgurt	حزام الأمان	Hizam Alaman
Lenkrad	عجلة القيادة	Ajalat Alkeyada
Kupplung	تعشيق	Tashik
Bremse	فرامل	Faramel
Handbremse	فرامل اليد	Faramel Alyad
Schalthebel	ذراع ناقل الحركة	Theraa Nakel Alharaka
Gang / Gänge	غير السرعة / غيارات السرعة	Gheyar Alsoraa / Ghyarat Alsoraa

Deutsch	Arabisch	Arabisch Aussprache
Scheibenwischer	ماسح الزجاج الأمامي	Maseh Alzojaj Alamami
Lichtschalter	مفتاح الضوء	Meftah Aldhou
Heizung	تدفئة	Tadfeaa
Gebälse	نافخة	Nafehka
Motorhaube öffnen	فتح غطاء محرك السيارة	Fateh Ghetta Moharek Alseyara
Räder kontrollieren	فحص العجلات	Fahs Alajalat
Fenster öffnen/schließen	افتح / إغلق النافذة	Eftah / Eghlek Alnafetha
Spiegel (einstellen)	المراة (ضبط المراة)	Almeraa (Dabt Almeraa)
Außenspiegel (einstellen)	المرايا الخارجية (ضبط المراة الخارجية)	Almaraya Alkharejeya (Dabt Almeraa Alkharejeya)
Heckscheibenheizung einschalten	قم بتشغيل سخان النافذة الخلفية	Kom betashghel sakhan Alnafetha Alkhalfeya
Fahrtechnischer Abschluss	درجة القيادة التقنية	Darajat Alkeyada Altekanya
Sicherung/Sichern gegen	تأمين/تأمين ضد	Tamen /Tamen dhod
Wegrollen	تدحرج بعيداً	Tadahraja Baedan
Unbefugte Benutzung	استخدام غير مصرح به	Estekhdam gheyer mosarah behi
Umschau/Umsicht beim Aussteigen	انظر حولك / تبصر عند النزول	Ondour haulak
Abschluss der Prüfung	الانتهاء من الامتحان	Alentah min Alemtehan
Prüfung bestanden	نجح في الامتحان	Najah fi Alemtehan
Prüfung nicht bestanden	لم ينجح في الامتحان	lam yanjah fi Alemtehan
Erhebliches Fehlverhalten	سوء سلوك كبير	Soe solok kabir
Häufung oder Wiederholung von Fehlern	تراكم أو تكرار الأخطاء	Tarakom ao tekrar alakhtaa
Grundfahraufgabe wiederholt fehlerhaft	مهمة القيادة الأساسية تتكرر بشكل غير صحيح	Mohemat Alkeyada alasaseya tatarakar beshakel gheir sahih
Gefährdung	تعريض للخطر	Tared ela alkhatar
Zu langsam	بطيء جداً	Bate jedan
Zu schnell	سريع جداً	saree jedan
Unsicher	غير مأمون	Gheir Mamoun
Fehlende Verkehrsbeobachtung bei...	مراقبة حركة المرور مفقودة عند ...	Morakabt harakat almourour mafkouda enda
Fehlende oder ungenügende Spiegelbeobachtung	مراقبة المرايا مفقودة أو غير كافية	Morakabt Almaraya mafokouda ao gheir kafeya
Fehlendes vorausschauendes Fahren	عدم وجود القيادة الاستباقية	Adam wjoud alkeyada alestebakeya

Deutsch	Arabisch	Arabisch Aussprache
Zu wenig Abstand beim Vorbeifahren/Überholen von	المسافة قليلة جداً عند المرور / عند التجاوز	Almasafa kalila jedan enda almourour / enda altajaouz
Motorradfahrer	سائق دراجة نارية	Saek daraja nareya
Radfahrer	سائق دراجة هوائية	Saek daraja haoueya
Fußgänger	مشاة	Moshat
Pkw	سيارة	Seyara
Lkw	شاحنة	Shahena
Straßenbahn	ترام	Tram
Vorfahrt/Vorrang nicht beachtet bei	أولوية المرور / الأولوية التي يتم تجاهلها في	Aoulaweiat almourour / Al-Aoulaweiat alati yatem tajaholaha
Rechts vor links	اليمين قبل اليسار	Alyamen kabel Alyasar
Vorfahrt gewähren	منح حق أولوية المرور	Maneh hak Aoulaweiat almourour
STOP-Schild	علامة المرور قف	Alamat Almourour Kif
Ampel ROT	ضوء إشارة المرور أحمر	Dou esharat almourour ahmar
Ampel GELB	ضوء إشارة المرور أصفر	Dou esharat almourour asfar
Ampel GRÜN	ضوء إشارة المرور أخضر	Dou esharat almourour akhdar
Rechtsabbiegepfeil	سهم الانعطاف إلى اليمين	Sahm alenetaf ela alyamen
Kreisverkehr	دوار المرور	Daowar Almourour
Vorrang Fußgänger	أولوية المرور للمشاة	Aoulaweiat almourour lel moshat
Nichtbeachten von Verkehrszeichen	تجاهل إشارات المرور	Tajahoul esharat almourour
Zu schnell an Bus vorbeigefahren	المرور بالحافلة بسرعة عالية جداً	Almourour bel hafela besoraa aleyaa jedan
Verkehrsverbot	حظر حركة المرور	Hadher harakt almourour
Verbot der Einfahrt	حظر الدخول	Hadher aldokhoul
Überholverbot	ممنوع التجاوز	Mamnou altajaouz
Fehler bei Wechsel des Fahrstreifens	خطأ عند تغيير مسار المرور	Khata enda taghier masar almourour
Fehlende Reaktion bei Kindern, Hilfsbedürftigen und älteren Menschen	عدم الاستجابة عند الأطفال والمحتاجين للمساعدة والمسنين	Adam alestejabah enda al-atfal wal mohtajen lel mosada wa almosenin
Behinderung (vermeidbar)	إعاقة (يمكن تجنبها)	Eaka (youmken tajanoubaha)
Belästigung (vermeidbar)	المضايقة (يمكن تجنبها)	Almodhayaka (youmken tajanoubaha)
Falsch eingeordnet (Fahrstreifen)	انتظم في المسار بشكل غير صحيح (مسارات المرور)	Entadhem fi (almasar) beshakel gheir sahih
Schädigung	ضرر	Dharar